



Factura: 002-004-000074993



20200901023D04461

DILIGENCIA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS N° 20200901023D04461

Ante mí, NOTARIO(A) MARIA TATIANA GARCIA PLAZA de la NOTARÍA VIGÉSIMA TERCERA, comparece(n) ORESTES MARTINEZ BRAVO portador(a) de CÉDULA 0917857179 de nacionalidad ECUATORIANA, mayor(es) de edad, estado civil DIVORCIADO(A), domiciliado(a) en GUAYAQUIL, POR SUS PROPIOS DERECHOS en calidad de TRADUCTOR(A); quien(es) declara(n) que la(s) firma(s) constante(s) en el documento que antecede, es(son) suya(s), la(s) misma(s) que usa(n) en todos sus actos públicos y privados, siendo en consecuencia auténtica(s), para constancia firma(n) conmigo en unidad de acto, de todo lo cual doy fe. La presente diligencia se realiza en ejercicio de la atribución que me confiere el numeral noveno del artículo dieciocho de la Ley Notarial -. El presente reconocimiento no se refiere al contenido del documento que antecede, sobre cuyo texto esta Notaria, no asume responsabilidad alguna. - Se archiva un original. GUAYAQUIL, a 21 DE OCTUBRE DEL 2020, (14:30).

ORESTES MARTINEZ BRAVO
CÉDULA: 0917857179

NOTARIO(A) MARIA TATIANA GARCIA PLAZA
NOTARÍA VIGÉSIMA TERCERA DEL CANTÓN GUAYAQUIL



Guayaquil, 21 de octubre del 2020

Declaración del Interprete-Traductor Orestes Martínez Bravo.

Certifico que la traducción del documento adjunto es a mi leal saber una traducción fidedigna en español del documento original en inglés y alemán.

Orestes Martinez
Traductor

REPÚBLICA DEL ECUADOR
DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL,
IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN

CÉDULA DE CIUDADANÍA

No. 091785717-9

APELLIDOS Y NOMBRES
MARTINEZ BRAVO
ORESTES

LUGAR DE NACIMIENTO
CUBA
HABANA

FECHA DE NACIMIENTO 1967-08-30
NACIONALIDAD ECUATORIANA
SEXO HOMBRE
ESTADO CIVIL DIVORCIADO

FIRMA DEL CEDULADO

**INSTRUCCIÓN
SUPERIOR**

APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE
MARTINEZ PONTON NICASIO ORESTES

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE
BRAVO RODRIGUEZ ROSARIO

LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN
**GUAYAQUIL
2016-08-23**

FECHA DE EXPIRACIÓN
2026-08-23

CORP. REG. CIVIL DE GUAYAQUIL

**PROFESION
EJECUTIVO**

V9444V344I

FIRMA DEL DIRECTOR GENERAL

FIRMA DEL GOBIERNO SECCIONAL

IDECU0917857179<<<<<<<<<<<<<
19670830M20280823ECU<<<<<<<<<<< >
MARTINEZ<BRAVO<<ORESTES<<<<<<<

CERTIFICADO DE VOTACIÓN
24 - MARZO - 2010

0016 M
PÁG. No

0016 - 045
CERTIF. CACG No.

0917857179
CEDULA No.

MARTINEZ BRAVO ORESTES
APELLIDOS Y NOMBRES

0917857179

PROVINCIA: GUAYAS

CANTON: SAMBORONDON

CIRCUNSCRIPCIÓN:

PARROQUIA: LA PUNTILLA (SATELITE)

ZONA: 1

1

CERTIFICADO DIGITAL DE DATOS DE IDENTIDAD



Número único de Identificación: 0917857179

Nombres del ciudadano: MARTINEZ BRAVO ORESTES

Condición del cedulaado: CIUDADANO

Lugar de nacimiento: CUBA/CUBA

Fecha de nacimiento: 30 DE AGOSTO DE 1967

Nacionalidad: ECUATORIANA

Sexo: HOMBRE

Instrucción: SUPERIOR

Profesión: EJECUTIVO

Estado Civil: DIVORCIADO

Cónyuge: No Registra

Nombres del padre: MARTINEZ PONTON NICASIO ORESTES

Nacionalidad: CUBANA

Nombres de la madre: BRAVO RODRIGUEZ ROSARIO

Nacionalidad: CUBANA

Fecha de expedición: 23 DE AGOSTO DE 2016

Condición de donante: SI DONANTE

Información certificada a la fecha: 21 DE OCTUBRE DE 2020

Emisor: ROBERTO CARLOS CEVALLOS CEDEÑO - GUAYAS-GUAYAQUIL-NT 23 - GUAYAS - GUAYAQUIL



certificado: 201-351-72386



Eco. Rodrigo Avilés J.
Identificación y Cedulación



(Logotipo)

Cantón de Zürich
Dirección Financiera
Oficina Tributaria
Área Logística

Mantenimiento de archivos

Kathrin Roock Gonzalez Escobar

Telefonía & Servicios

Bändliweg 21

8090 Zürich

Teléfono +41 43 259 40 50

wsb@ksta.zh.ch

www.steueramt.zh.ch



Certificado de residencia

Periodo: 2019

Las Autoridades Fiscales Suizas certifican que

LEDVANCE AG

In der Au 6

8406 Winterthur

TIN: J 000'005'045 / CHE-107.155.704

es residente en Suiza en el sentido del artículo 4 del tratado de doble imposición de 28.11.1994 entre Suiza y Ecuador.

Fecha: 20 de enero de 2020

Sello y firma :

(Sello: 20.Ene.2020)

(Firma)

Certificado de residencia de la
Oficina Tributaria Cantonal de Zürich

(Sello/Timbre)

APOSTILLA

(Convención de la Haya de 5 octubre de 1961)



1. Pais: Confederación Suiza. Cantón de Zurich

El presente documento público

2. Ha sido firmado por

Kathrin Rooek Gonzalez Escobar

3. Actuando en calidad

Miembro del personal

4. Y esta revestido del sello/timbre de
Oficina Tributaria Cantonal de Zúrich

Certificado

5. En 8090 Zurich

6. El 06.02.2020

7. Por la Cancillería de Estado del Cantón de Zurich

8. Con el número 1174203/2020

9. Sello/timbre

10. Firma

(Firma)

(Sello/Timbre)

S. Overkott



THE AMERICAN TRANSLATORS ASSOCIATION
Founded in 1959

Stoes Inc.

subscribes to the
ATA Code of Professional Conduct and Business Practices
and is herewith granted this

**Certificate of
Corporate
Membership**

since
2004

Scott Brennan
President



This certificate is valid only in combination with a membership card in good standing in the American Translators Association.



Kanton Zürich
Finanzdirektion
Steueramt
Bereich Logistik

DA Akten- und Datenpflege

Kathrin Roock González Escobar
Telefonie & Services
Bändliweg 21
8090 Zürich
Telefon +41 43 259 40 50
wsb@ksta.zh.ch
www.steueraamt.zh.ch

Ansässigkeitsbescheinigung

Zeitraum: 2019

Die schweizerischen Steuerbehörden bescheinigen, dass

Certificado de residencia

Período: 2019

Las Autoridades Fiscales Suizas certifican que

LEDVANCE AG
In der Au 6
8406 Winterthur
TIN: J 000'005'045 / CHE-107.155.704

in der Schweiz ansässig ist im Sinne von Artikel 4
des Doppelbesteuerungsabkommens vom
28.11.1994 zwischen der Schweiz und Ecuador.

es residente en Suiza en el sentido del artículo 4
del convenio de doble imposición de 28.11.1994
entre Suiza y Ecuador.

Datum / Fecha: 20 de enero de 2020

Stempel und Unterschrift /
Sello y firma :

20. Jan. 2020

Kantonales Steueramt Zürich
Ansässigkeitsbescheinigung



APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Pais: Confederación Suiza, Cantón de Zurich

Pais: Confederação Suíça, Cantão de Zurique

El presente documento público / Este documento público

2. Ha sido firmado por Kathrin Roock Gonzalez Escobar

foi assinado por

3. Actuando en calidad de Mitarbeiter/- in

na sua qualidade de

4. Y está revestido del sello/timbre de / e tem o selo ou carimbo de

Kantonales Steueramt Zürich

Certificado / Reconhecido

5. En/em 8090 Zurich/Zurique

6. El/no día 06.02.2020

7. Por la Cancillería de Estado del Cantón de Zurich

pela Chancelaria de Estado do Cantão de Zurique

8. Con el número/sob o N°. 1174203/2020

9. Sello/timbre/selo/carimbo 10. Firma/Assinatura



S. Overkott